

FOLKTINGETS MÅL FÖR REGERINGSPROGRAMMET 2023

*Folktingetin tavoitteet vuoden
2023 hallitusohjelmaan*



FOLKTINGET



En ny nationalspråksstrategi antogs av statsrådet i december 2021

Folktinget föreslår att:

- ▶ Nationalspråksstrategins målsättningar och åtgärder implementeras och förverkligas. För genomförandet reserveras tillräckliga resurser.



Valtioneuvosto hyväksyi uuden kansalliskielistrategian joulukuussa 2021

Folktinget esittää, että:

- ▶ Kansalliskielistrategian tavoitteet ja toimenpiteet toteutetaan. Toimeenpanoon varataan riittävät voimavarat.



Service på svenska inom den offentliga förvaltningen

Folktinget föreslår att:

- ▶ De svenska strukturerna utvecklas samtidigt som de finska strukturerna då reformer genomförs eller elektroniska och digitala tjänster tas i bruk.
- ▶ Lagstiftningen om digitala tjänster uppdateras med bestämmelser om skyldigheten att förverkliga språkliga rättigheter.
- ▶ Domstolsverket inrättar en tjänst som språksakkunnig med särskilt ansvar att följa med och aktivt främja tillgodoseendet av språkliga rättigheter inom rättsväsendet.
- ▶ Utbildningen av svenskkunnig yrkespersonal inom de offentliga säkerhetstjänsterna, såsom räddningsmän och nödcentralsoperatörer, ordnas regelbundet med 2–3 års mellanrum.



Folktinget esittää, että:

- ▶ Toteuttaessa uudistuksia tai otettaessa käyttöön sähköisiä ja digitaalisia palveluja suomen- ja ruotsinkielisiä rakenteita kehitetään samanaikaisesti.
- ▶ Digitaalisia palveluja koskeva lainsäädäntöä päivitetään säädöksillä koskien velvollisuutta toteuttaa kielelliset oikeudet.
- ▶ Tuomioistuinviraston perustaa kieliasiantuntijan viran, jonka tehtävään on seurata ja aktiivisesti edistää kielellisten oikeuksien toteutumista oikeuslaitoksessa.
- ▶ Julkisten turvallisuuspalvelujen ruotsin kielen taitoisen ammattihenkilöstön, kuten pelastajien ja hätäkeskuspäivystäjien, koulutus järjestetään säännöllisesti 2–3 vuoden välein.



Demokrati och delaktighet

Folktinget föreslår att:

- ▶ Språkförståelsen och delaktigheten i de demokratiskt valda organen förstärks genom att finsk-svensk och svensk-finsk simultantolkning tas i bruk i riksdagens plenum och vid de tvåspråkiga välfärdsområdenas och kommunernas fullmäktigemöten.
- ▶ Lagstiftningen om språkkunskaper som krävs av offentligt anställda med krav på högskoleexamen ses över så att båda nationalspråken behandlas jämlikt. Huvudregeln i framtiden är att kravet på kunskaper i finska för svenskspråkiga tjänstemän sänks från utmärkta kunskaper till goda kunskaper. Goda kunskaper i svenska förutsätts i framtiden oftare av finskspråkiga tjänstemän inom statsförvaltningen.
- ▶ En tvåspråkig högskoleexamen vid ett tvåspråkigt universitet ger behörighet som motsvarar utmärkta kunskaper i båda nationalspråken inom den offentliga sektorn.



Demokratia ja osallisuus

Folktinget esittää, että:

- ▶ Demokraattisesti valituissa elimissä vahvistetaan kielten ymmärtämistä ja osallisuutta ottamalla käyttöön suomi-ruotsi ja ruotsi-suomi simultaanitulkkaus eduskunnan täysistunnossa sekä kaksikielisen hyvinvointialueiden ja kuntien valtuustojen kokouksissa.
- ▶ Kielitaitovaatimuksia koskeva laainsäädäntöä tarkastetaan siten, että molempia kansalliskieliä kohdellaan yhdenvertaisesti. Ruotsinkielisten virkamiesten suomen kielen kielitaitovaatimusta kevennetään tulevaisuudessa erinomaisesta taidosta hyvään taitoon. Valtionhallinnon suomenkielisiltä virkamiehiltä edellytetään tulevaisuudessa nykyistä useammin hyvää ruotsin kielen taitoa.
- ▶ Kaksikielinen korkeakoulututkinto kaksikielisessä yliopistossa antaa molempien kansalliskielten erinomaista taitoa vastaavan pätevyyden julkisella sektorilla.

Läromedel på svenska och undervisningen i det andra inhemska språket

Folktinget föreslår att:

- ▶ Undervisnings- och kulturministeriet inleder ett utrednings- och utvecklingsprojekt med konkreta åtgärdsförslag för att förbättra tillgången till lärresurser inom den svenskaspråkiga utbildningen.
- ▶ I den finskspråkiga skolan utökas B1-svenskans årsveckotimmar med två årsveckotimmar för årskurserna 7–9 från och med år 2024.
- ▶ Det andra inhemska språket återinförs som ett obligatoriskt ämne i studentexamen.



Ruotsinkielinen opetusmateriaali ja toisen kotimaisen kielen opetus

Folktinget esittää, että:

- ▶ Opetus- ja kulttuuriministeriö käynnistää selvitys- ja kehityshankkeen, joka sisältää konkreettisia toimenpite-ehdotuksia, joilla parannetaan ruotsinkielisen koulutuksen oppimisresurssien saatavuutta.
- ▶ Suomenkielisissä kouluissa lisätään B1-ruotsin vuosiviiikkotunteja kahdella vuosiviiikkotunnilla vuosiluokille 7–9 vuodesta 2024 alkaen.
- ▶ Toinen kotimainen kieli palautetaan pakolliseksi aineeksi ylioppilastutkintoon.



Svenska språket inom social- och hälsovården

Folktinget föreslår att:

- ▶ Det inrättas en enhet vid social- och hälsovårdsministeriet som ansvarar för styrningen, planeringen och uppföljningen av den svenskaspråkiga social- och hälsovården i syfte att säkerställa att de språkliga rättigheterna tillgodoses inom social- och hälsovården. Även en nationell delegation som samlar sakkunniga inom social- och hälsovården som stöd för styrningen av den svenskaspråkiga social- och hälsovården tillsätts.
- ▶ Institutet för hälsa och välfärd skapar system och metoder för insamling av data om svenskaspråkiga social- och hälsovårdstjänster, samt tillgodosser behovet av information om den svenskaspråkiga befolkningens hälsa och välfärd.
- ▶ En utvärdering av nationalspråksnämndernas uppdrag och påverkansmöjligheter i de tvåspråkiga välfärdsområdena genomförs under kommande regeringsperiod.



Ruotsin kieli sosiaali- ja terveydenhuollossa

Folktinget esittää, että:

- ▶ Sosiaali- ja terveysministeriöön perustetaan yksikkö, joka vastaa ruotsinkielisen sosiaali- ja terveydenhuollon ohjauksesta, suunnittelusta ja seurannasta tehtäväänään varmistaa kielellisten oikeuksien toteutuminen sosiaali- ja terveydenhuollossa. Lisäksi asetetaan kansallinen valtuuskunta, joka kokoaan sosiaali- ja terveydenhuollon asiantuntijoita ruotsinkielisen sosiaali- ja terveydenhuollon ohjauksen tueksi.
- ▶ Terveyden ja hyvinvoinnin laitos luo järjestelmät ja menetelmät datan keräämiseksi ruotsinkielisistä sosiaali- ja terveydenhuoltopalveluista sekä huolehtii tiedontarpeesta koskien ruotsinkielisen väestön terveyttä ja hyvinvointia.
- ▶ Tulevana hallituskautena suoritetaan arvointi kansalliskielilautakuntien tehtävistä ja vaikutusmahdollisuuksista kaksikielisillä hyvinvointialueilla.



Integration på svenska

Folktinget föreslår att:

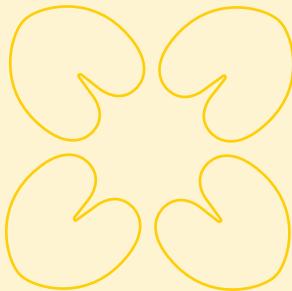
- ▶ Informationen samt vägledningen och rådgivningen som ges till alla invandrare betonar att Finland är tvåspråkigt och att var och en har rätt att integreras på svenska.
- ▶ Statliga och kommunala myndigheter verkar för att antalet personer som integreras på svenska proportionellt sett motsvarar minst de svenska språkigas andel av befolkningen i respektive kommun.
- ▶ Integrationsutbildning på både svenska och finska erbjuds i en tvåspråkig kommun, med rätt för invandraren att välja antingen svenska eller finska som första integrationsspråk. Därtill erbjuds kompletterande undervisning i det andra inhemska språket.
- ▶ Studerande ska behandlas likvärdigt oavsett om de deltar i upphandlad arbetskraftspolitisk utbildning eller genomför integrationsstudierna genom fria bildningen.
- ▶ S2-lärarutbildning på svenska inleds år 2023 vid Helsingfors universitet.



Ruotsinkielinen kotoutuminen

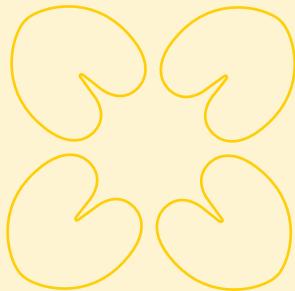
Folktinget esittää, että:

- ▶ Kaikille maahanmuuttajille annettavassa tiedotuksessa sekä ohjauksessa ja neuvonnassa korostetaan Suomen kaksikielisyyttä ja jokaisen oikeutta kotoutua ruotsiksi.
- ▶ Valtiolliset ja kunnalliset viranomaiset edistävät ruotsiksi kotoutumista siten, että ruotsiksi kotoutuvien lukumäärä vastaa vähintään ruotsinkielisten suhteellista osuutta kunkin kunnan väestöstä.
- ▶ Kaksikieliset kunnat tarjoavat kotoutumiskoulutusta sekä ruotsiksi että suomeksi, huomioiden maahanmuuttajan oikeuden valita joko ruotsi tai suomi ensimmäiseksi kotoutumiskieleksi. Lisäksi tarjotaan toisen kotimaisen kielen täydentävää opetusta.
- ▶ Opiskelijoita kohdellaan yhdenvertaisesti riippumatta siitä, osallistuvatko he ostopalveluna hankittuun työvoimakoulutukseen tai suorittavat kotoutumisopinnot vapaan sivistystyön tarjoaman koulutuksen kautta.
- ▶ Ruotsinkielinen S2-opettajakoulutus aloitetaan vuonna 2023 Helsingin yliopistossa.



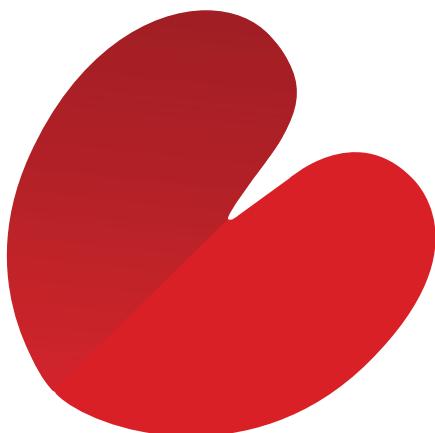
*På Folktingets webbplats finns mera
information om Folktingets mål för
regeringsprogrammet 2023*

www.folktninget.fi



*Folktingetin verkkosivuilta löydät
lisätietoja Folktingetin tavoitteista
vuoden 2023 hallitusohjelmaan*

www.folktninget.fi



SNELLMANSGATAN 13 A, 00170 HELSINGFORS • TFN +358 9 684 4250
folktinget@folktinget.fi •

www.folktinget.fi